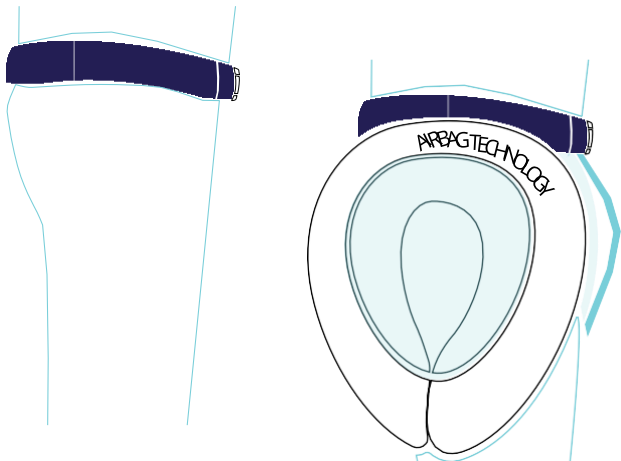


OOHIP'GUARD



BRUKSANVISNING NORSK

ved **HELITE**

www.helite.com
helite@helite.com

1, rue de la petite fin
21121 Fontaine-Lès-Dijon
FRANKRIKE



*Airbag certifié / Sertifisert
kollisjonspute Zertifizierter Airbag /
Airbag certificato
Gecertificeerde kollisjonspute*



BRUKSANVISNING



For å få mest mulig ut av airbag hoftebeltet Hip'Guard, vennligst les denne håndboken nøye.

Opplæringsvideoer kan ses på YouTube-kanalen til Picomed

Produktpresentasjon	4
Rask brukerveiledning	5
Generelle sikkerhetsinstrukser	8
Teknisk beskrivelse	9
Gjenbruk av airbag i hoftebeltet	14
Vedlikehold.....	17
Levering og ettersalgsservice	18
Funksjoner og feilmeldinger	19
Sertifisering	20
Ansvarsfraskrivelse	21

1. Produktpresentasjon

Hip'Guard er e airbag-hoftebelte som beskytter hoften i tilfelle fall. Når ett fall registreres, blåser airbag´en seg opp på venstre eller høyre hofte avhengig av fallretningen og gir optimal beskyttelse før man treffer bakken. Hip'Guard inkluderer: ett airbag-hoftebelte, ett beskyttelses trekk, to gassbeholdere og en USB ladekabel. USB strømforsyning må evt. kjøpes separat.

A HipGuard



B USB-ladekabel



C Gass patron



D Belte



E Beskyttelsestrekk



A. Hip'Guard: komplett airbag-hoftebelte med 2 stk airbag.

B. USB-kabel: for å lade beltet fra en 5V USB-port eller USB-lader.

C. 2 gassbeholdere: Blåser opp airbag på høyre eller venstre i tilfelle fall. Patronene er kun til engangsbruk og må skiftes ut etter hver inflasjon. Bare gassbeholderen på siden av airbag´en som er oppblåst må skiftes ut etter et fall.

D. Airbag-hoftebeltet: integrerer det elektroniske systemet og tilpasser seg personens kroppsform. Komplette beltet kan ikke vaskes.

E. Beskyttende trekk: unngår tilsmussing av airbag-hoftebeltet som ikke kan vaskes. Trekket er lett, komfortabelt, avtagbart og vaskbart. Det anbefales alltid å bruke beltet med trekket montert.

For hvem?

Hoftebeskyttelsen er designet for ustøe eldre mennesker med risiko for å falle, eller for personer med bevegelsesproblemer. Airbag-hoftebeltet er tilpasset daglig bruk hjemme, på sykehjem eller på rehabiliteringssenter. Det er ikke egnet for personer med normal eller rask mobilitet, da raske og plutselige bevegelser kan forårsake utilsiktet utløsning.

2. Rask brukerveiledning

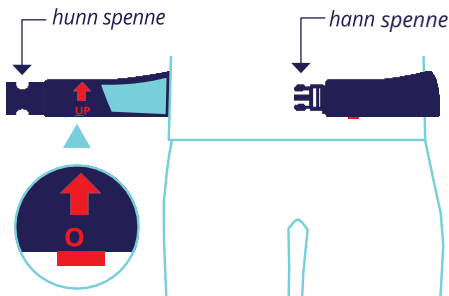
a. Lading av beltet

Før du bruker beltet for første gang, må beltet lades ved å koble ladekabelen til beltelåsen (se p. 32). LED-lampen lyser grønt når batteriet er fulladet. Hip'Guard vil ikke fungere hvis batteriet er utladet. Før du bruker beltet daglig, er det viktig å kontrollere at det er fulladet. Hvis batteriet er utladet, blinker en rød LED og 3 korte pipelyder høres hvert 30. sekund

b. Plassering av belte

1. Kontrollere retningen

De røde etikettene må peke nedover. PIL OPP på innsiden av beltet må peke oppover. Det lyseblå sklisikre materialet skal vende inn mot kroppen og være i kontakt med klærne.



2. Sette på beltet

Beltet plasseres rundt midjen og tilpasser seg kroppsformen på grunn av det elastiske båndet. Låsespennene «klikkes» i hverandre.

Beltet skal plasseres ved hoftene under navlen. Hvis beltet er for høyt eller for lavt, er ikke størrelsen riktig (se s. 33).

Riktig posisjonering av beltet

- Beltet må justeres så låsemekanismen befinner seg under navlen.
- De røde etikettene må peke nedover.
- Spennen må plasseres foran og sentrert i forhold til bekkenet. For å lukke beltet må hunspennen (se s. 25) være i høyre hånd.
- Hvis spennen ikke er sentrert, vil dette hindre beltet i å fungere ordentlig (fare for utilsiktet utløsning).
- Det lyseblå sklisikre materialet og PIL OPP må vende inn mot kroppen og være i kontakt med klærne.

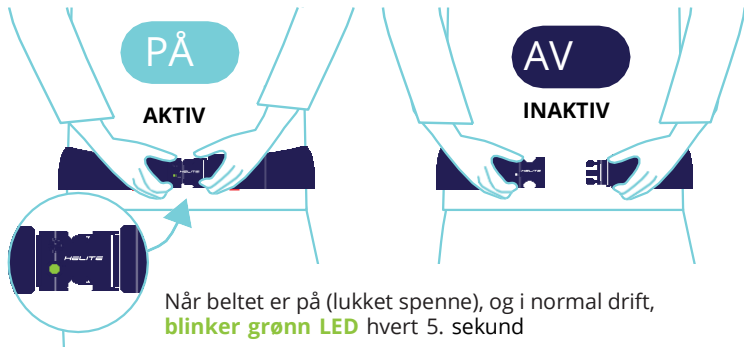


Anbefaling: Beltet skal ikke brukes direkte på huden. Man bør alltid ha på bukse og en overdel. Imidlertid det er mulig å ha beltet under en vest eller jakke som er løs og/eller åpen ved midje og hofter. Vest eller jakke må ikke være tettsittende rundt midje og hofter slik at plagget hindrer oppblåsing av luftputen.

c. Aktivisering av beltet

Når spennen er lukket, aktiveres beltet. Ett kort lydsignal etterfølges av hurtig blinkende grønn LEDdiode. Etter kort tid høres et lengre lydsignal, hvoretter den grønne LEDdioden går over til sakte blink. (Ca hvert 5 sekund)

Beltet er nå aktivt og klar til å beskytte brukeren.



Se side 39 for mer informasjon om lysdioder og pipelyder.

FORSIKTIG: Systemet bruker noen sekunder på å aktiveres (10 sekunders oppstartsfase). Den grønne LED-indikatoren blinker hurtig under oppstartsfasen. Etter oppstartsfasen kommer ett langt lydsignal, hvoretter led indikatoren går over til langsomme blink hvert 5 sekund. Beltet er nå aktivt og klart til å beskytte brukeren. Under oppstartsfasen kan beltet justeres uten risiko for utilsiktet utløsning. **Dersom man faller i oppstartsfasen vil ikke beltet gi noen beskyttelse.** Hvis en rød LEDdiode lyser, må posisjonering av beltet kontrolleres. Opp/Ned? (se s. 40).

d. Kontrollere før bruk

Hvis ett av disse punktene ikke sjekkes, kan det hende at beskyttelsen ikke er optimal.

- ☑ Beltet er ladet.
- ☑ Beltet er riktig plassert over hoften.
- ☑ Beltet plassert riktig vei. (Rød pil på innsiden peker opp)(De røde etikettene er nede og det lyseblå sklisikre materialet vender mot kroppen).
- ☑ Spennen er lukket (PÅ-modus).
- ☑ En grønn LED lyser og blinker hvert 5. sekund

e. Ta av beltet og slå av systemet



Når spennen er åpnet og beltet er fjernet, stopper systemet automatisk. Alt som gjenstår er å legge vekk beltet.

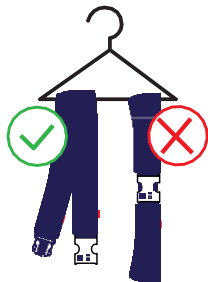
3. Generelle sikkerhetsinstruksjoner

FORSIKTIGHET

Spennen må aldri lukkes når beltet ikke er i bruk. Dette kan føre til utilsiktet utløsning av airbag når beltet f.eks. transporteres eller henges opp.

Her er noen instruksjoner som må følges av sikkerhetsmessige årsaker:

- Etter inflasjonen må gassbeholderen kun byttes ut med en Hip'Guard-patron (tilgjengelig på nettstedet www.picomed.no)
- Oppbevar beltet forsiktig når det ikke er i bruk: Hold det unna høye temperaturer (45 °C) og fuktighet.
- Enhver modifikasjon eller misbruk av beltet kan redusere funksjonalitet på airbag-hoftebeltet.
- Bruk aldri beltet under bukser.



- Benytt aldri beltet direkte på huden.
- Før hver bruk må du kontrollere at beltet er riktig plassert. (spennen sentrert, den hun-kontakten av spennen til høyre og de røde etikettene skal peke nedover).
- Demonter aldri komponentene i beltet eller gassbeholderen.
- Ikke berør de elektroniske komponentene og kablene som er plassert i tekstilommen bak spennen. Dette kan skade beltet.
- Spenn aldri beltet når det ikke er i bruk eller når det lades (fare for utilsiktet utløsning).
- Modifikasjon eller fjerning av noen av de originale beltekomponentene vil svekke airbag beskyttelsen.
- Vask aldri det komplette beltet. Beskyttelsestrekket kan håndvaskes eller vaskes i maskin (30°).
- Ikke egnet for sport eller aktiviteter som involverer plutselige eller raske kroppsbevegelser. Det er stor risiko for utilsiktet utløsning.
- Må ikke brukes i dusjen eller i badekaret.
- Oppbevares utilgjengelig for barn.
- Ikke egnet for personer med avansert demens (Alzheimers) som stadig flytter, snur, senker eller fjerner beltet. Man risikerer at beltet ikke fungerer eller blir utilsiktet utløst. En utilsiktet utløsning kan påvirke faren for at personen faller. Dersom beltet senkes lenger ned enn hoften slik at det blir vanskelig å gå, øker faren for fall.

4. Teknisk beskrivelse

a. Konseptet



Ved bruk



Etter ett fall

Hip'Guard beltet er et airbag-hoftebelte som beskytter hofte- og lårhalsen i tilfelle fall. Når et fall oppdages, blåses kollisjonsputen opp på venstre eller høyre hofte (i 0,08 sekunder) avhengig av fallretningen og gir optimal beskyttelse av hoftene ved fall.

b. Det elektroniske systemet

Beltet har et integrert elektronisk system bak låsespennen som ikke må manipuleres, ellers vil garantien være ugyldig. Elektronikken bruker en algoritme i kombinasjon med ulike sensorer. Den følger personens bevegelse i sammenheng og avgjør om personen faller. Fallet oppdages i løpet av 200 ms og airbag'en blåses opp i løpet av 80 ms. Personen er derfor beskyttet ca 280 ms før man treffer bakken. Systemet bytter automatisk til hvilemodus når personen ligger.

c. Kollisjonsputebeskyttelsen

Airbag putene er produsert og testet i Helites verksteder. De er laget av høykvalitets nylon og er veldig sterke for å dempe og absorbere støt med optimal effektivitet. Det maksimale trykket når airbag putene er helt oppblåst er ca 200 mbar. Airbag puten tømmes gradvis etter inflasjonen. Utløsningen av en luftpute genererer lyden av en liten detonasjon, men genererer ingen varme.

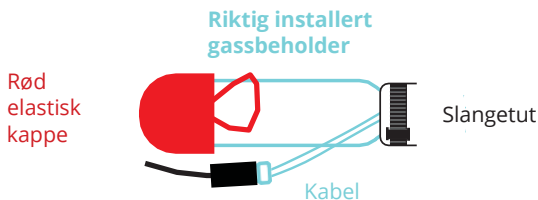
Anatomisk design:

Hesteskoformen på airbag-puten beskytter den øvre delen av lårhalsen ved å polstre den. Dermed spres kraften i sammenstøtet rundt hele hoften og ikke på direkte på hoftebeinet.



d. Gassbeholderne

Beltet leveres med to gassbeholdere som allerede er installert og klare til bruk. For å skifte gassbeholdere, setter du ganske enkelt den nye gassbeholderen inn i den tilhørende slangetut. Deretter trekkes den røde elastiske kappen over gasspatronens ende. Kappen holder gasspatronen på plass under utløsning. Deretter kobles pluggen i kontakten til elektronikken. **Det er obligatorisk** å se side 34 for mer detaljerte trinn. Det anbefales å holde et lite lager av ekstra gassbeholdere. Gassbeholderne kan bestilles online eller fra en forhandler.



Kabelen kobles til det elektroniske systemet på beltet

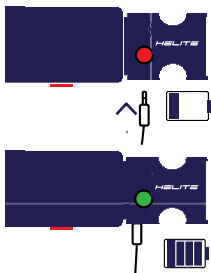
FORSIKTIGHET

- **Gassbeholderne er kun til engangsbruk** og må skiftes ut etter hver inflamasjon.
- Helite kan ikke innestå for riktig funksjon av Hip'Guard med patroner som ikke er originale Hip'Guard gassbeholdere. **Gassbeholderne som skal brukes er kun Hip'Guard-gassbeholdere (GG 27cc).**
- **Oppbevares og brukes ved temperaturer under 45 °C:** Ikke la fulle gassbeholdere ligge i en bil ved for høye temperaturer.
- **Ikke mist** gassbeholderen i gulvet.
- Hvis det oppstår etsende merker på overflaten av gassbeholderen, må du bytte den umiddelbart.
- **Gassbeholderen må ikke kuttes eller perforeres. FARE:** Gassen inni komprimeres ved svært høyt trykk.
- **Gassbeholderen må ikke brennes eller kastes i en søppelbøtte.** Ta den med til avfallsdeponiet.
- Oppbevares **utilgjengelig for barn.**

e. Batteriet

Hip'Guard batteriet har en brukstid på ca. 75 timer, avhengig av bruksfrekvensen. Systemet er 100% automatisk og energieffektivt: det bytter automatisk til hvilemodus når brukeren ligger. Beltet lades opp som alle andre elektroniske enheter via en 5V USB-strømforsyning eller på en USB 5V-telefon eller nettbrettlader.

Advarsel: Bare USB-kabelen som følger med beltet, kan benyttes til å lade beltet.



Lavt batterinivå: Rød LED blinker og 3 korte pipelyder hvert 30 sekund. Beltet må deretter lades opp.

Koble laderen til beltelåsen.
Ladetid er ca. 6 timer.

Når batteriet er fullt viser lyser den grønne LED indikatoren.

FORSIKTIG

Lukk aldri spennen når beltet lades. Kontroller at batteriet er ladet før bruk.

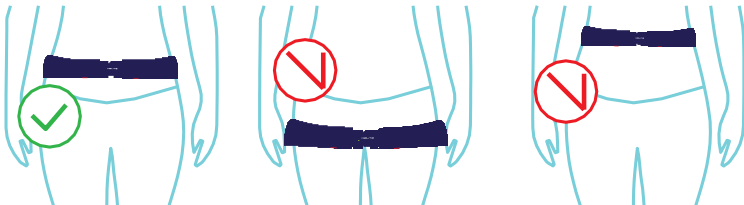
f. Størrelsen på beltet

Det er 5 forskjellige størrelser (S, M, L, XL, 2XL). For optimal komfort og passform er det lagt til et elastisk bånd på baksiden av beltet. For å finne riktig størrelse, mål midjelinjen med klær ved navlen og se tabellen nedenfor:



	S	M	L	XL	2XL
Midje- mål i cm	70	83	92	102	117
	-	-	-	-	-
	86	95	105	120	135

Med riktig valg av størrelse skal beltet passe riktig på hoftene. Beltet skal verken være for stramt eller for løst, og spennen skal være over magen.



g. Beskyttelsestrekket

Et beskyttende trekk følger med Hip´ Guard. Beltet kan brukes uten trekk men det anbefales å bruke beskyttelsestrekket for å beskytte beltet som er ikke vaskbart. Beskyttelsestrekket er vaskbart på 30°C. Deter lett å ta av og på ved å åpne trykkknappene ved siden av de røde pilene.

Kontroller alltid at beskyttelsestrekket er montert i riktig retning:

- De røde merkelappene (belte og trekk) skal være overens og peke nedover.
- PIL OPP på beltet og beskyttelsestrekket skal peke oppover.
- Det lyseblå trekket på airbag-puten skal vende ut under beskyttelsestrekket.
- Trykkknappene skal være nederst. (Viktig at de ikke er på toppen)

Unnlattelse av å følge disse instruksjoner kan hindre Hip'Guard i å fungere ordentlig, da feil montering av beskyttelsestrekket vil forhindre at airbag-putene kommer ut.



5. Gjenbruk av airbag-putene

Beltet kan brukes på nytt etter hvert fall, så lenge stoffet på airbag-putene ikke er skadet. Det elektroniske systemet vil indikere at maksimalt antall airbag-pute oppblåsninger er nådd (se side 40). For å gjenbruke beltet, rull opp airbag-puten og bytt ut gassbeholderen. Følgende trinn må følges etter at en av airbag-putene har blitt oppblåst:



1. Fjern beskyttelsestrekket.

2. Åpne den lille lommen til gassbeholderen på siden av airbag-puten som har blåst seg opp. Lommen er plassert mellom beltespennen og airbag-puten.

3. Fjern den tomme gassbeholderen.



a) Koble fra den tomme gassbeholderen. **Dette må utføres først. Det er farlig å fjerne patronen før du kobler den fra.**

b) Fjern den røde elastiske hetten ved å trekke den oppover (avrundet del av patronen), og skyv hetten deretter mot baksiden av patronen for å frigjøre patronen (se skjema b).

c) Fjern den tomme patronen ved å holde godt fast i den svarte og hvite plastiktuten. Trekk deretter patronen ut.

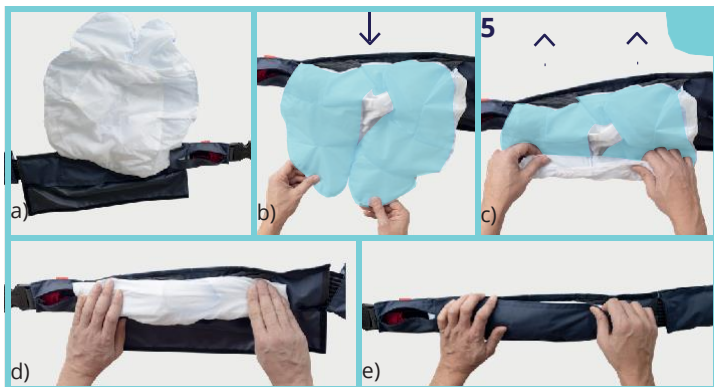
4. Slipp ut luften på airbag-puten ved å presse ut luften med begge hender på den hvite siden av airbag-puten.

FORSIKTIG

Hvis gassbeholderen ikke fjernes, vil det ikke være mulig å presse ut all luft i airbag-puten.



5. Brett og rull sammen airbag-puten



a) Plasser beltet foran deg slik at den tomme airbag-puten vender oppover (se skjema a).

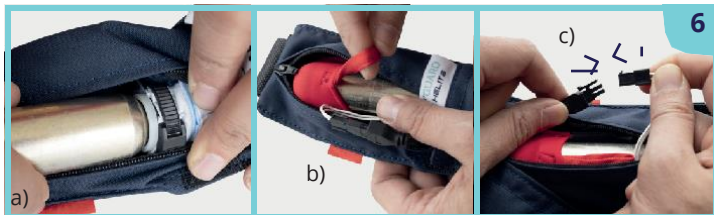
b) Snu airbag-puten mot deg for å ha den blå siden vendt mot deg.

c) Rull sammen airbag-puten. Den blå siden **MÅ ALLTID** brettes innover. Ellers vil kollisjonsputen ikke utløse riktig.

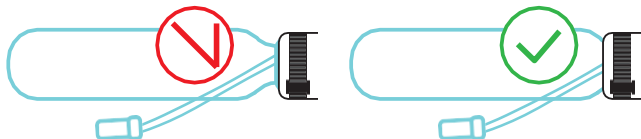
d) Avslutt opprullingen av airbag-puten og juster den slik at den passer i lommen. Når opprullingen er ferdig må den hvite siden av kollisjonsputen alltid være synlig.

e) Lukk beltet med borrelåsene. Start sammenføring av borrelåsen ved airbag-puten og avslutt nær glidelåsen.

6. Installere en ny gassbeholder



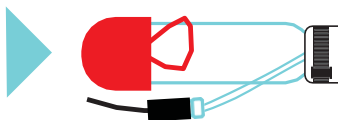
a) Hold den svarte og hvite plastringen godt fast. Sett inn en ny Hip'Guard-gasspatron i sylindere. **Skv den nye gassbeholderen så langt inn som mulig.** (se bilde a). Hvis patronen ikke er tilstrekkelig satt inn, vil det være vanskelig å sette på den røde elastiske hetten, og man risikerer at airbag-puten ikke vil blåse seg tilstrekkelig opp.



b) Dekk enden av patronen med den røde elastiske hetten ved hjelp av den røde stroppen (putt en finger gjennom den). **Dette trinnet må utføres etter at gassbeholderen er satt inn. Det er farlig å lukke glidelåsen før hetten holder patronen fast.**

c) Koble kabelen til gassbeholderen med kontakten til elektronikken. **Dette trinnet må bare utføres etter at patronen er riktig plassert og festet. Det er farlig å koble patronen før den er ordentlig festet (klips og elastisk hette).**

Patronen riktig montert og tilkoblet



d) Lukk glidelåsen på lommen.

7. Sett på plass og lukk beskyttelsestrekket



Følg trykkknappene. Pass på at du plasserer trekket riktig (se s.33 for å sjekke monteringen av beskyttelsestrekket).

FORSIKTIGHET

Feil montering kan hindre systemet i å fungere som det skal. I tvilstilfeller angående gjenbruk av Hip'Guard, vennligst se videoopplæringene på nettstedet eller kontakt forhandler.

Kontroller etter oppblåsing

Vær oppmerksom på følgende punkter når beltet er oppblåst:

- Gassen vil gradvis slippes ut. Maksimalt trykk forblir i ca 5 til 10 sekunder, og deretter tømmes airbag-puten gradvis og delvis.
- Intern skade på beltet kan oppdages ved svært rask deflasjon. Kontroller at det ikke er skade på airbag-puten. Ved skade kontakt en autorisert forhandler for service.

I tillegg til kontrollene på side 28, må du sjekke at følgende instruksjoner er fulgt. Ellers kan det hende at brukeren ikke er ordentlig beskyttet.

- Gassbeholderen er byttet ut med en ny Hip'Guard-patron
- Airbag-puten er riktig sammen og plassert riktig i lommene.
- Beskyttelsestrekket er riktig satt på og er ordentlig lukket.

6. Vedlikehold

a. Gassbeholderne

Gassbeholderne leveres med 10 års garanti, men det anbefales å kontrollere vekten på gassbeholderen hvert år. Kontrollen består av å veie gassbeholderen. **Hip'Guard 27 CC gasspatron veier 108 g: vekten må være mellom 105 g og 111 g.**

b. Vasking

Bare beskyttelsesdekselet kan vaskes for hånd og maskin.

Beskyttelsestrekk



Belte



FORSIKTIGHET

Beltet kan ikke vaskes (verken med maskin eller for hånd). Det kan bare rengjøres med en forsiktig fuktet svamp. Hvis du vasker beltet eller dypper det i vann vil elektronikken skades. Dette dekkes ikke av produktgarantien.

c. Lagring

For en lang holdbarhet av produktet, følg følgende anbefalinger:

- Må ikke utsettes for høye temperaturer (over 45 grader, direkte sollys, i ett lukket kjøretøy, i nærheten av en varmekilde eller en flamme).
- Ikke utsett mye for regn og damp, unngå overdreven fuktighet.
- Ikke dekk til med noe tungt.
- Hold utenfor rekkevidde til gnagere og andre dyr.
- Oppbevares utilgjengelig for barn
- Ikke lukk beltespennen under lagring.

d. Resirkulering

Hvis gassbeholderen er tom eller kollisjonsputebeltet er etter endt levetid, må du ikke kaste det sammen med husholdningsavfallet. For å unngå miljø- eller helseisiko, vennligst lever produktet på et godkjent avfallsanlegg. Følg lokale sorteringsregler for metall og elektronisk avfall.

7. Leverings- og ettersalgsservice

For alle spørsmål om Hip'Guard beltet, vennligst kontakt en forhandler.

www.picomed.no

b. Levering

Levering skjer i henhold til forhandlerens betingelser. Beltet er pakket i en egnet kartong. For transport anbefales det å bruke pappemballasje.

c. Foreta reiser med airbag-hoftebeltet

Det er mulig å reise med beltet. Det er imidlertid viktig å kjenne lovgivningen i hvert land før avreise. Det er ingen restriksjoner for å reise med tog, buss eller bil. Med fly, vennligst se IATA-forskriftene (last ned på hipguard.eu) eller kontakt flyselskapet.

d. Utskifting og garanti

Beltet leveres med 2 års garanti. Hvis noen av problemene beskrevet nedenfor oppstår, ta kontakt med forhandler for reparasjon eller utskifting av produktet.

- Hvis beltet eller de indre materialene (stoffene) er skadet.
- Hvis det oppstår brudd, sprekker eller korrosjon på aktiveringsmekanismen eller gassbeholderen.
- Hvis systemet ikke slås på når beltet er ladet og beltelåsen er lukket (LED av).

8. Funksjoner og feilmeldinger

a) Aktivering av airbag-hoftebeltet (like etter at spennen er lukket)



Grønn LED fast (2 sekunder) + 3 stigende pip

► I det beltespennen lukkes vil oppstartssfasen begynne



Grønn blinkende LED (10 sekunder)

► Under oppstartssfasen er airbag-puten ikke aktivert og kan ikke utløses)



Grønn LED fast + 2 sekunders pip

► Slutt på initialiseringsfasen

b) Når beltet er i bruk



Grønn blinkende LED hvert 5. sekund

▶ beltet fungerer som det skal



Ingen LED + ingen pipelyder

▶ beltet er i hvilemodus (bruker i liggende stilling)

▶ batteriet er helt tomt (brukeren sitter eller står)

▶ beltespenneren er ikke lukket



Rød blinkende LED + 3 nedadgående pipelyder som gjentas

▶ beltet er festet opp-ned ☐ Plasser beltet riktig (se s.25)



Rød blinkende LED hvert 5. sekund + 3 nedadgående pipelyder i 5 minutter

▶ lavt batteri ☐ Lad opp beltet (se s. 32)



Rød fast LED+ 2-sekunders pipelyder hvert 2. sekund

▶ mangler gasspatron, gasspatronen(e) feil tilkoblet ☐ kontroller gasspatronene og bytt om nødvendig



Rød fast LED + pip som ikke stopper

▶ en av airbag-putene har blitt brukt opp ☐ Grunnet for mange oppblåsinger må man av sikkerhetsgrunne bytte ut hele airbag-hoftebeltet.

9. Sertifisering

Dette produktet er "CE-sertifisert (i samsvar med EU-forordning 2016/425) av ALIENOR CERTIFICATION, Zone du Sanital, 21 Rue Albert Einstein CHATELLERAULT-France-notified body no. 2754".



10. Ansvarsfraskrivelse

- Hip'Guard reduserer kraften i slag mot hoften, under et fall som ender på siden.
- Hip'Guard er personlig verneutstyr som har en beskyttende funksjon, men har ingen forebyggende effekt. Beltet gir ingen garanti for at benbrudd ikke kan skje etter et fall. Dette fordi konsekvensen av ett fall blant annet avhenger av tilstanden til brukeren av airbag-hoftebeltet (osteoporose), ernæringstilstand, og generell helsetilstand. Vær oppmerksom på at ingen kroppsbeskyttelse kan garantere forebygging av alvorlige skader som hoftebrudd eller død etter et fall.
- Helite og dets distributører vil på ingen måte bli holdt ansvarlig for kroppsskade, død eller materiell skade som kan være en konsekvens av ett fall, under bruk av airbag-hoftebeltet.
- Helite og dets distributører fraskriver seg alt ansvar etter feil montering eller bruk av airbag-hoftebeltet.
- Helite og dets distributører kan ikke holdes ansvarlig i tilfelle ikke-inflasjon av kollisjonsputene.
- Beltet garanterer ikke 100% sikkerhet for deteksjon av fall.
- Hip'Guard beltet beskytter ikke andre kroppsdeler som f.eks. håndledd, armer, hode, rygg, osv.).
- Eventuelle modifikasjoner eller feil bruk og lagring av kollisjonsputen kan føre til funksjonsfeil.
- Dette verneutstyret inneholder ingen allergifremkallende stoffer. Produktets design forårsaker ingen irritasjon eller ubehag for brukeren.



Distributør i Norge:



PICOMED AS
Gjerstadveien 398
4993 Sundebru
Norge



post@picomed.no



www.picomed.no